حبقوق

وحى كه حَبَقُوق نبى آن را ديد.

فرياد حبقوق

۲ ای خداوند تا به کی فریاد برمی آورم و نمی شنوی؟ تا به کی نزد تو از ظلم فریاد برمی آورم و نجات نمی دهی؟ چرا بی انصافی را به من نشان می دهی و بر ستم نظر می نمایی و غضب و ظلم پیش روی من می باشد؟ منازعه پدید می آید و مخاصمت سر خود را بلند می کند.

[†] از این سبب، شریعت سست شده است و عدالت هرگز صادر نمی شود. چونکه شریران عادلان را احاطه می نمایند. بنابراین عدالت ناراست شده صادر می گردد.

جواب خداوند

در میان امّتها نظر کنید و ملاحظه نمایید
 و بشدّت متحیر شوید. زیراکه در ایّام شما
 کاری می کنم که اگر شما را هم از آن مخبر
 سازند، باور نخواهید کرد.

^۶ زیراکه اینک آن امّت تلخ و تندخو، یعنی کلدانیان را برمیانگیزانم که در وسعت جهان میخرامند تا مسکنهایی راکه از آن ایشان نیست به تصرّف آورند.

۷ ایشان هولناک و مَهیب میباشند. حکم و جلال ایشان از خود ایشان صادر می شود.

[^] اسبان ایشان از پلنگها چالاکتر و از گرگانِ شب تیزروترند و سواران ایشان جست و خیز می کنند. و سواران ایشان از جای دور آمده، مثل عقابی که برای خوراک بشتابد می پرند.

۹ جمیع ایشان برای ظلم میآیند. عزیمت روی ایشان به طرف پیش است و اسیران را مثل ریگ جمع میکنند.

۱۰ و ایشان پادشاهان را تمسخر مینمایند و سروران مسخرهٔ ایشان میباشند. بر همهٔ قلعهها میخندند و خاک را توده نموده، آنها را تسخیر می کنند.

۱۱ پس مثل باد بشتاب رفته، عبور می کنند و مجرم می شوند. این قوّت ایشان خدای ایشان است.

شكايت حبقوق

۱۲ ای یَهُوَه خدای من! ای قدّوس من! آیا تو از ازل نیستی؟ پس نخواهیم مرد. ای خداوند ایشان را برای داوری معیّن کردهای و ای صَخْره، ایشان را برای تأدیب تأسیس نمودهای. ۱۳ چشمان تو پاکتر است از اینکه به بدی بنگری و به بیانصافی نظر نمی توانی کرد. پس چرا خیانتکاران را ملاحظه مینمایی و حینی که شریر کسی را که از خودش عادلتر است می بلعد، خاموش می مانی؟

حشراتی که حاکمی ندارند می گردانی؟
۱۵ او همگی ایشان را به قلاب برمی کشد و
ایشان را به دام خود می گیرد و در تور خویش
آنها را جمع می نماید. از این جهت، مسرور و
شادمان می شود.

۱۶ بنابراین، برای دام خود قربانی می گذراند و برای تور خویش بخور میسوزاند. چونکه نصیب او از آنها فربه و خوراک وی لذیذ می شود.

۱۷ آیا از این جهت دام خود را خالی خواهد کرد و از پیوسته کُشتنِ امّتها دریغ نخواهد نمود؟

جواب خداوند

بر دیدهبانگاه خود می ایستم و بر برج برپا می شوم. و مراقب خواهم شد تا ببینم که او به من چه خواهد گفت و درباره شکایتم چه جواب خواهد داد.

^۲ پس خداوند مرا جواب داد و گفت: رؤیا را بنویس و آن را بر لوحها چنان نقش نماکه دونده آن را بتواند خواند.

" زیراکه رؤیا هنوز برای وقتِ معین است و به مقصد می شتابد و دروغ نمی گوید. اگر چه تأخیر نماید برایش منتظر باش زیراکه البته خواهد آمد و درنگ نخواهد نمود.

۴ اینک جان مرد متکبّر در او راست نمی باشد، امّا مرد عادل به ایمان خود زیست خواهد نمود.

^۵ به درستی که شراب فریبنده است و مرد مغرور آرامی نمیپذیرد، که شهوت خود را مثل

عالم اموات می افزاید و خودش مثل موت، سیر نمی شود. بلکه جمیع امّتها را نزد خود جمع می کند و تمامی قومها را برای خویشتن فراهم می آورد.

⁹ پس آیا جمیع ایشان بر وی مَثَلی نخواهند زد و معمّای طعن آمیز بر وی (نخواهند آورد)؟ و نخواهند گفت: وای بر کسی که آنچه را که از آن وی نیست می افزاید؟ تا به کی؟ و خویشتن را زیر بار رهن ها می نهد.

۷ آیاگزندگان بر تو ناگهان برنخواهند خاست و آزارندگانت بیدار نخواهند شد و تو را تاراج نخواهند نمود؟

۸ چونکه تو امّتهای بسیاری را غارت كردهاي، تمامي بقيّهٔ قومها تو را غارت خواهند نمود، به سبب خون مردمان و ظلمي كه بر زمین و شهر و جمیع ساکنانش نمودهای. ۹ وای بر کسی که برای خانهٔ خود بدی را كسب نموده است تا آشيانهٔ خود را بر جاي بلند ساخته، خویشتن را از دست بلا برهاند. ۱۰ رسوایی را به جهت خانهٔ خویش تدبیر کردهای به اینکه قومهای بسیار را قطع نموده و بر ضدّ جان خویش گناه ورزیدهای. ۱۱ زیراکه سنگ از دیوار فریاد برخواهد آورد و تير از ميان چوبها آن را جواب خواهد داد. ۱۲ وای بر کسی که شهری به خون بنا می کند و قریهای به بی انصافی استوار می نماید. ۱۳ آیا این از جانب یَهُوَه صبایوت نیست که قومها برای آتش مشقّت می کشند و طوایف برای بطالت خویشتن را خسته می نمایند؟ ۱۴ زیراکه جهان از معرفت جلال خداوند

مملّو خواهد شد به نحوی که آبها دریا را مستور میسازد.

۱۵ وای بر کسی که همسایه خود را مینوشاند و بر تو که زهر خویش را ریخته، او را نیز مست میسازی تا برهنگی او را بنگری.

۱۶ تو از رسوایی به عوض جلال سیر خواهی شد. تو نیز بنوش و غلفهٔ خویش را منکشف ساز. کاسهٔ دست راست خداوند بر تو وارد خواهد آمد و قی رسوایی بر جلال تو خواهد بود.

۱۷ زیرا ظلمی که بر لُبنان نمودی و هلاکت حیوانات که آنها را ترسانیده بود، تو را خواهد پوشانید. به سبب خون مردمان و ظلمی که بر زمین و شهر و بر جمیع ساکنانش رسانیدی. ۱۸ از بُتِ تراشیده چه فایده است که سازنده آن را بتراشد یا از بت ریخته شده و معلّم دروغ، که سازندهٔ آن بر صنعت خود توکّل بنماید و بتهای گُنگ را بسازد.

۱۹ وای بر کسی که به چوب بگوید بیدار شو و به سنگ گنگ که برخیز! آیا می شود که آن تعلیم دهد؟ اینک به طلا و نقره پوشیده می شود امّا در اندرونش مطلقاً روح نیست.

۱مّا خداوند در هیکل قُدس خویش است

۲۰ امّا خداوند در هیکل قدس خویش است پس تمامی جهان به حضور وی خاموش باشد.

دعای حبقوق

دعای حَبَّقُوق نبی بر شُجونُوت. ۲ ای خداوند چون خبر تو را شینیدم ترسان گردیدم. ای خداوند عمل خویش را در میان سالها زنده کن! در میان سالها آن را معروف

ساز و در حین غضب رحمت را به یاد آور. ۳ خدا از تیمان آمد و قدّوس از کوهِ فاران، سِلاه. جلال او آسمانها را پوشانید و زمین از تسبیح او مملّو گردید.

⁴ پرتُو او مثل نور بود و از دست وی شعاع ساطع گردید. و ستر قوّت او در آنجا بود. ^۵ پیش روی وی وبا میرفت و آتش تب نزد پایهای او میبود.

^۶ او بایستاد و زمین را پیمود. او نظر افکند و امّتها را پراکنده ساخت و کوههای ازلی جَستند و تلّهای ابدی خم شدند. طریقهای او جاودانی است.

۷ خیمههای کوشان را در بلا دیدم. و چادرهای زمین مدْیان لرزان شد.

 ای خداوند آیا بر نهرها غضب تو افروخته شد یا خشم تو بر نهرها و غیظ تو بر دریا وارد آمد، که بر اسبان خود و ارابههای فتحمندی خویش سوار شدی؟

⁹ کمان تو تماماً برهنه شد، موافق قَسَمهایی که در کلام خود برای اسباط خوردهای، سلاه. زمین را به نهرها شکافته ساختی. ۱۰ کوهها تو را دیدند و لرزان گشتند و سیلابها جاری شد. لجّه آواز خود را داد و دستهای خویش را به بالا برافراشت. ۱۱ آفتاب و ماه در بُرجهای خود ایستادند. از نور تیرهایت و از پرتو نیزه برّاق تو برفتند.

۱۳ برای نجات قوم خویش و خلاصی مسیح خود بیرون آمدی. سر را از خاندان شریران زدی

امّتها را پایمال نمودی.

۱۲ با غضب در جهان خرامیدی، و با خشم

و اساس آن را تا به گردن عریان نمودی، سلاه.

۱۴ سر سرداران ایشان را به عصای خودشان
مجروح ساختی، حینی که مثل گردباد آمدند تا
مرا پراکنده سازند. خوشی ایشان در این بود که
مسکینان را پنهانی ببلعند.

۱۵ با اسبان خود بر دریا و بر انبوه آبهای بسیار خرامیدی.

۱۶ چون شنیدم احشایم بلرزید و از آواز آن لبهایم بجنبید، و پوسیدگی به استخوانهایم داخل شده، در جای خود لرزیدم، که در روز تنگی استراحت یابم هنگامی که آن که قوم را

ذلیل خواهد ساخت، بر ایشان حمله آوَرَد. ۱۷ اگرچه انجیر شکوفه نیاوَرَد و میوه در تاکها یافت نشود و حاصل زیتون ضایع گردد و مزرعهها آذوقه ندهد، و گلهها از آغل منقطع شود و رمهها در طویلهها نباشد،

۱۸ امّا من در خداوند شادمان خواهم شد و در خدای نجات خویش وجد خواهم نمود. ۱۹ یَهُوَه خداوند قوّت من است و پایهایم را مثل پایهای آهو می گرداند و مرا بر مکانهای بلندم خرامان خواهد ساخت. برای سالار

مغنیّان بر ذوات اوتار.